

## ■ PLAID PER LA DUMENGIA

## Bia mal ha il gest da pitir, mo da tut quei il Segner el spendra (ps. 34, 20)

DA SER FELIX MEIER, LUVEN

Cun proverbis eis ei aschia ch'els expriman ina experienza en cuorts plaids. Mo sper quella experienza datti aunc autras experienzas. Ei dat aunc autras varts dalla veta. In'altra vart muossa gia la secunda part da nies verset. Tier tuts eis ei encouschent il plaid «Bia mal ha il gest da pitir», denton mo paucs san ch'il plaid da quei verset ha aunc ina secunda part, numnada-mein: «mo da tut quei il Segner el spendra».

Il sentiment negativ e pessimistic, ch'il bien carstgaun hagi en quei mund nuot aufer che trest pitir, grevas dolurs, quitaus smacconts, vegn mess ord l'umbriava ella glisch cugl agid e la cuminanza da Deus. Co duess ins sentir la cuminanza ed igl agid da Deus sch'ins viva senza ponderar las caussas, senza quitaus e provocaziun? Sche la veta ei sc'ina via cun differentas finami-

ras, lu ston ins semuentar, lu ston ins ir e veser, lu ston ins secum-provar.

Ch'il gest hagi bia da pitir, ei quei che mintgin vesa, ed ei atgnamein in fatg sco il sulegl che leva la damaun. Mo tgei ch'ei igl impurtont tier quei fatg ei quei che nus schein buc, numnada-mein: Il Segner spendra tei da tut quei.

En nies temps eis ei usit da cultivar schliats patratgs, schliats sentiments: Sera per sera muossan las novitads tgei malgiustias e horrors che schabegian en nies mund. Ellas muossan co in miera cun dolurs tut pers e banduaus, mo ellas muossan buca co carstgauns daventan sauns. Nus stuein liberar nies tgau da quels patratgs. Buca che nus vesen da serrar ils egls avon las malgiustias dil mund. Mo negin sa star sauns e viss sch'el maglia nuot aufer che capiergas e spisas lavagadas.

E d aschia eis ei era cun nossa olma: Nos patratgs e sentiments ein las spisas da noss'olma. Sche nus dein da magliar a nossa olma nuot aufer che schliats patratgs, trests sentiments, lu sto mintga plascher e mintga forza da viver svanir.

Igl ei ina enzenna per il caracter malsau da nies temps che nus patertgein «Bia mal ha il gest da pitir» ed emblidein la secunda part decisiva «mo da tut quei il Segner el spendra».

Sche ti vul perder il plascher dalla veta, lu gi mintga gi: «Bia mal il gest da pitir!» Mo sche ti vul viver, propri viver, sauns e ventirevels, lu gi mintga gi: «Da tut quei il Segner mei spendra!» Sco nies tgiert drova sias vitaminas, aschia drova noss'olma la buna confidonia el Segner; positivs patratgs, patratgs che lain crescher gi per gi la cardientscha ch'il Segner stat cun tei, che ti eis maina pers, egal tgei che schabegia.

## ■ NOVITADS WWW.RTR.CH

### Senderos turna en la naziunala svizra

Il trenader da la naziunala da ballape Svizra, Ottmar Hitzfeld, ha preschentà sia equipa per il gieu da qualificaziun cunter la Zipra ils 23 da mars. L'attagader da Siena, Innocent Emeghara, ed il defensur da Fulham, Philippe Senderos, turnan en la naziunala. Emeghara haja profità da la midada a Siena, e Senderos absolia il moment in gieu suenter l'auter, perquai saja lur nominaziun giustifigada, ha ditg Hitzfeld. Betg anc cler è tgi che remplazza il goli serrà *Diego Be-naglio*.

### L'armada dal salid senza unifurma e sco Takasa

L'armada dal salid, la «Heilsarmee», vul represchentar la Svizra a l'Eurovision Song Contest (ESC) a Malmö sur il num Takasa. Takasa deriva dal Suaheli e vul dir «nettegiar». Empè da las unifurmas èn ils musicists vestgids cun chautschas stigiras e chamischas alvas, ha communitàgà SRF. L'unjun da radios europeica aveva pretendì che l'armada dal salid desistia da l'unifurma e na sa preschentia betg sut ses num a l'Eurovision Song Contest.

### Dapli daners perenergias regenerablas

Il cussegli naziunal ha fatg in pass imputant per promover dapli las energias regenerablas en vista ad in avegnir senza forza atomara. El ha decidi d'augmentar las subvenziuns per projects d'energia solar, energia da vent, pitschnas ovras idraulicas u biomassa. Quai è pussial grazia ad in augment da la taxa per ils consumts d'electrictat che vegn dabun a las subvenziuns

per energias regenerablas. Questa taxa vegn augmentada da 0.45 raps a 1.5 raps per ura kilowatt consumada. Ils gronds consuments d'electricitat en l'industria vegnan dentant distgargiads da questa taxa. Grazia a quest cumprmiss tranter ils basegns da l'industria classica e la branscha da Cleantech dati 300 milions francs ad onn dapli che ststatt a disposiziun per las energias regenerablas. Actualmain èn numnada-main passa 20 000 projects bloccads perquai ch'i manca las subvenziuns per investir en projects che n'en oz anc betg rentabls.

Quai han las partidas da la sanestra e dal center dal cussegli naziunal decidì cunter las vuschs da pld e pps. Cun questa midada da la lescha d'energia vulcan ins surmountar il temp enfin che la strategia d'energia 2050 dal cussegli federal va en vigur.

La fatschenta vala sco cuntraproposta a l'iniziativa da «Cleantech» da la Partida socialdemocrata. Sch'il cussegli dals chantuns di medemamain gea èn las schanzas grondas che la ps retira sia iniziativa.

### Swiss cumpa sis aviuns dal tip Boeing

La societat aviatica Swiss empusta 6 aviuns dal tip Boeing 777. Quai è l'emprima giada en l'istorgia da la Swiss ch'ella cumpa aviuns dal concern american Boeing. Ils aviuns duain custar 1,5 milliards francs, communigesa la Swiss.

La Swiss vul remplazzar ses aviuns dad Airbus-A340. Puncto daners n'ha la Swiss betg budagnà uschè bler l'onn il 2012. Ella ha fatg in gudogn operativ da 212 milions francs, quai èn 30% pli pauc che l'onn avant.

### BNS cumbatta vinavant per 1.20 francs

La Banca Naziunala Svizra BNS na mi-

da betg il curs minimal per l'euro e cumbatta vinavant per che quel restia tar 1 franc e 20 raps.

Cunquai ha la Banca naziunala confirmà sia politica da curs che vala dapi in onn e mez. Ultra da quai ha communigà la BNS ch'ella quintia anc adina che l'economia svizra creschia l'onn current per 1 enfin 1,5%. Questa prognosa per il product naziunal brut aveva fatg la Banca Naziunala Svizra il decembre.

### Alarm da bumbas – Simplon è stà serrà

Pervia d'in alarm da bumbas è stà interrut il traffic da la viafier sin la lingia dal Simplon – quai durant radund sis uras. Tenor la polizia vallesana è arrivà l'alarm da bumbas tar ina redacziun da medias locala curt suenter las 11.00.

Ina persuna anonima haja declarà al telefon ch'ella haja deponì ina bumba en in tren da construcziun en il tunnel dal Simplon. Sinaquai ha la Viafier federala interrut immediatamain il manaschi da viafier e la polizia tratg il tren or dal tunnel ed intercurì quest suenter material explosiv.

### Ulteriuras novitads



Mussavia tar il diever dal QR Code è da chattar sur www.rtr.ch

**LA QUOTIDIANA**

## La nova cunvegna da prestaziun tranter LR e chantun è sut tetg

■ (Ir) La regenza dal chantun Grischun ha deliberà la cunvegna da prestaziun tranter il chantun e la Lia Rumantscha (LR). La cunvegna, ch'è la segunda da quest gener, regla las prestaziuns da la Lia Rumantscha per ils onns 2013 fin

2016. La cunvegna da prestaziun sa basa sin l'artikel 11 da la Lescha da linguas sco era sin ils artigels 9–11 da l'Ordinaziun da linguas dal chantun Grischun. Las prestaziuns che la Lia Rumantscha sto ademplir cumpligian ils champs da la linguistica appligada, da la furnaziun, da projects, da cussiegaziuns sco era d'ediziuns e producziuns. Questas prestaziuns vegnan bunifitgadas finanzialmain da la confederaziun e dal chantun. La Lia Rumantscha retschaiva per ils onns 2013 fin 2016 ina contribuziun annuala, avant eventualas reducziuns, da var 2,65 miu. francs per las prestaziuns numnadas, da quels contribuescha il chantun Grischun var 0,5 miu. francs. La cunvegna da prestaziun precedenta per ils onns 2009 fin 2012 cuntegneva in volumen da prestaziun da var 2,52 miu. francs. Totalmain conceda la confederaziun al chantun Grischun annualmain var 4,75 miu. francs per il mantegniment e la promozion da la lingua e cultura rumantscha e taliana en il chantun Grischun.

■ La cunvegna da la Chasa Editura Rumantscha (CER) è garantida

Ina part integrala da la cunvegna da prestaziun per ils onns 2013 fin 2016 è la CER. Fixadas èn las suandantas directivas: areguard il program ston ils gremis da la LR garantir l'independenza da la CER. Las incumbens e l'organisaziun interna da la CER vegnan regladas en statuts che correspundan a la furma giuridica. Resguardond ils idioms ed il rumantsch grischun ston vegnir edids mintg'onn almain sis titels, da quai almain quatter che sa drizzan a creschids, ils ulteriurs titels pon er sa drizzar ad uffants e giuvenils. La cunvegna da prestaziun preveda meds finanziels da 180 000 francs liads a l'intent da manar la CER. Il gremi editorial che decida tge che vegn eddi vegn furmà cun consentiment da la confederaziun e dal chantun.

[www.liarumantscha.ch](http://www.liarumantscha.ch)

La Lia Rumantscha dat da nov la pus-saviladat a la CER d'edir l'entir program d'ediziun per uffants e giuvenils da la LR. La CER vegn uschia ad edir ils dus titels per uffants e giuvenils ch'en definids sco dumber minimal en la cunvegna da prestaziun e supplementarma in ulteriurs dus fin traís titels. Uschia vegn la CER rinforzada e po augmentar s'activitad.



■ La cunvegna da la Chasa Editura Rumantscha (CER) è garantida.

## La primavera entscheiva cun Camenisch

Arno Camenisch presenta in niev cudisch romontsch

■ (cp) Arno Camenisch presenta s'ill'entschatta da primavera, ils 21 e

22 da mars a Cuera ella Postremise siu niev cudisch romontsch «Las flurs dil di». Pascal Gamboni e Severin Brugger enraman las duas prelec-

zioni musicalmein. En siu niev cudisch romontsch «Las flurs dil di» ra-

quenta Arno Camenisch frisch e freh sur

dall'amur e tgei che resta sche l'amur ei

sflurida. Il Fred ed il Franz, dus utschals bravamein schrägs, ein frabiziechel ed han buca la lieunga en sac. Nus accum-

pijnein els dus cun lur tics e trics tras

differentas scenarias, nua ch'ei han endamen sur dall'amur. Il Fred vegn buca

d'embrildar la Maria ed il Franz ei em-

pau in da filibergas. Ei va pils dus mu-

ments clav d'ina amur – l'entschatta e

la fin.

Cun «Las flurs dil di» presenta Camenisch in cudisch da spoken word, plaid plida, in grond matg flurs d'expressiuns e maletgts, e quei cul drive e groove e sound schi tipic da Camenisch.

Igl autur  
Arno Camenisch

Arno Camenisch, naschius 1978 a Tavanasa, scriva per romontsch e tudestg. El ha studegiai agl Institut svizzer da litteratura a Bienna, nua ch'el viva. Egl Engeler-Verlag ein ils suandonts telots cumpari: 2009 siu roman «Sez Ner», 2010 «Hinter dem Bahnhof», 2012 «Ustrinkata».

Ils texts da Camenisch ein translatai en 18 lungatgs. El ha survegniu diferecents premis per ses cudischs, denter autters: Hölderlin-Förderpreis der Stadt Bad Homburg 2013; Premi federal da litteratura 2012 per «Ustrinkata»; Berner Literaturpreis 2011 per «Hinter dem Bahnhof» e 2010 per «Sez Ner»; ZKB Schillerpreis 2010 per «Sez Ner», Premi da promozion dil cantun Grischun 2010.

■ Its events: 21 e 22 da mars 2013, Postremise Cuera, 20.00, prelecziun cun musica Reservar entradas sin: [www.arnocamenisch.ch](http://www.arnocamenisch.ch)